

Zeitschrift: Schweizer Spiegel
Herausgeber: Guggenbühl und Huber
Band: 15 (1939-1940)
Heft: 4

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

JANUAR 1940

<i>Die Sonne scheint für alle Leut.</i> Die Seite der Herausgeber	Seite 7
<i>Die lachenden Erben.</i> Von einem Beamten. Illustration von Alois Carigiet . . .	8
<i>Photos.</i> Von Klausner/Theo Frey	17
<i>Prophetische Worte.</i> Von Jacob Burckhardt	19
<i>Höhepunkte des Lebens</i>	20
<i>Glücksfälle und gute Taten</i> Von Frank Cornioley	21
<i>Wiederaufbau.</i> Eine neue Rundfrage	23
<i>Anders als heute</i>	24
<i>Was die Sterne sagten.</i> Voraussage für das Jahr 1939. Illustration von R. Gilsli .	26
<i>Ewiges Gleichnis.</i> Von Max Reichenau. Illustration von W. Gessner	29
<i>Photos.</i> Theo Frey/G. Schuh	35

WINTERFERIEN IN DER SCHWEIZ

Kleiner Hotelführer * Fließendes Wasser in allen Zimmern. ° Teilweise fließendes Wasser.

Ort und Hotel	Tel.	Pensionspreis	Ort und Hotel	Tel.	Pensionspreis
Saas-Fee:			Schönau	7 42 01	
Britannia	25	Fr. 7.- bis 9.50	Kurhaus Toggenburg	7 41 07	
Glacier °	3	Fr. 8.- bis 12.-	Wilhelm Tell	7 42 02	Fr. 7.-
Supersaxo ×	20	Fr. 8.50 bis 12.-	Zermatt:		
Sargans:			des Alpes °	49	Fr. 11.- bis 15.-
Bahnhof	8 02 29		Alpina ×	27	Fr. 9.- bis 12.-
Wengen:			Beau-Site ×	2	Fr. 14.50 bis 20.-
Alpenblick	44 54	Fr. 8.- bis 9.-	Bellevue ×	} 10 u. 11	Fr. 11.- bis 15.-
des Alpes °	43 28	Fr. 9.- bis 11.-	National ×		Fr. 12.- bis 15.50
Alpina °	43 30	Fr. 8.50 bis 10.-	Schweizerhof ×	93	Fr. 13.- bis 16.-
z. frohen Aussicht °	1 27	Fr. 8.- bis 9.-	Dom ×	35	Fr. 8.50 bis 11.-
Brunner ×	44 17	Fr. 11.50 bis 14.-	Gabelhorn °	41	Fr. 7.50
Falken ×	43 20	Fr. 12.50 bis 15.-	Julen ×	42	Fr. 8.- bis 10.-
Montana °	43 36	Fr. 8.- bis 9.50	Matterhornblick ×	42	Fr. 9.50 bis 12.-
Schönegg °	44 06	Fr. 10.- bis 12.50	Mischabel °	95	Fr. 8.- bis 10.-
Schweizerheim °	43 62	Fr. 9.- bis 9.50	Mont Cervin ×	1	Fr. 14.50 bis 20.-
Waldegg °	44 20	Fr. 11.50 bis 12.50	Villa Margherita ×	9	Fr. 16.- bis 24.-
Waldrand ×	43 23	ab Fr. 12.-	Victoria ×	1	Fr. 14.50 bis 20.-
Wildhaus:			Zermatterhof ×	19	Fr. 13.50 bis 20.-
Erika ×	7 41 56		Zweisimmen:		
Hirschen ×	7 42 91	Fr. 7.50 bis 9.50	Sporthotel Krone °	9 11 03	Fr. 9.- bis 11.-
			Simmental	9 11 01	Fr. 9.- bis 10.-

<i>Ich will Filmstar werden.</i> Zuschriften an eine Filmgesellschaft. Illustrationen von M. Vidoudez	Seite 38
<i>Kinderweisheit.</i> Lustige Aussprüche	42
<i>Glossen.</i> Von Charles Tschopp	43
<i>Küchenspiegel</i>	
<i>Was man aus Siedfleisch machen kann.</i> Von M. L., Haushaltungslehrerin	47
<i>Küchenratschläge eines Soldaten, an Frauen, deren Männer in Urlaub kommen.</i> Von * * *	51
<i>Drei Skizktionen.</i> Von Peter Surava, Zeichnungen vom Verfasser	52
<i>Baedeker durch einen Gemüsegarten.</i> Von Heinrich Burckhardt	59
<i>Kleine Seifenkunde.</i> Von F. M.	62
<i>Megaphon</i>	66
<i>Bilderbogen für Kinder.</i> Von Marcel Vidoudez	68

Das Titelbild stammt von Alois Carigiet.





COUPON ZUM AUSSCHNEIDEN

Wenn Sie uns diesen Coupon einsenden, erhalten Sie kostenlos und unverbindlich unsere bemusterte Offerte für Brautaussteuern oder Haushaltwäsche

Adresse _____

SCHWOB & CIE, LEINENWEBEREI
BERN HIRSCHENGRABEN 7

Der Speichel schützt die Zähne vor Zerstörung

Deshalb sollten Sie immer TRYBOL Zahnpaste verwenden. Diese Zahnpaste reinigt nicht nur die Zähne und verhütet Zahnstein, sondern sie regt die Tätigkeit der Speicheldrüsen an. Der Speichel verhindert vorzeitigen Zerfall der Zähne. Mit Trybol erreichen Sie **vollkommene** Zahnpflege.



Ferien

1300 m über Meer

IN VILLARS-CHESIÈRES

Hotels und Pensionen	Pensionate und Kinderheime
Villars	Villars
Hotels	Kinderheime
Villars-Palace . . . 16.-	Beau-Soleil
Parc 14.-	L'Alpe Fleurie
Muveran 14.-	Montjoie
Victoria 11.50	Jolimont
Bellevue 11.50	Les Lutins
Central 10.50	Chalet de l'Enfance
Chalet Anglais . . . 10.-	L'Avenir
Marie-Louise 9.50	Champidoux
	La Capucine
	Institute
Pensionen	Maison de la Harpe
La Dent du Midi . . . 9.-	Les Arolles
Bellavista v. 8.- bis 8.50	Champittet
	Institut Sillig
	Chesières
Chesières	Kinderheime
Hotels	Alpina
Chamossaire 10.-	Chaperon Rouge
Beau-Site 10.-	Gai Matin
Du Soleil 9.-	Mickey Mouse
	Evelyn
	Mont-Choisi
	Les Marmousets
	Les Mioches
	La Lécherette
	Arveyes
Pensionen	Institute
Nouvelle Pension	Alpine College
Amiguet 8.50	La Clairière
Gentiana 8.-	La Printanière
Les Bruyères 8.-	
Richemont 8.-	
Beau-Séjour 8.-	
Floréal 8.-	
Les Fougères 6.50	
Les Oisillons 6.50	
Cytises 6.50	
	Kinderheim
	Le Génisé

KINDERHEIME UND INSTITUTE

Ort und Name	Tel.	Leitung
Arosa:		
Bergsunna	50	Frl. M. Stutz
Luginsland	185	Frau Stahel
Arosa	26	A. Pedolin
Prasura	105	Frau Dr. Lichtenhahn
Sunnawinkel	231	Frl. H. Bruderer
Ascona:		
Kinderheim Ascona	1027	
Celerina:		
La Margna	352	Frl. A. Zuppinger
Sonnhalde	33	E. Preiswerk, G. Röhrig
Champéry:		
Institut «Alpina»	17	H. Honegger
Château-d'Oex:		
Bois-Gentil	41	Dr. de Wyss
Churwalden:		
Sonnenhalde	7122	B. Tschumy
Davos-Platz:		
Villa Pravenda		Frl. Ida Furrer
Alpine Töchterpension Castelmont	190	Hr. Dr. G. Huber
Davos-Dorf:		
Villa Cembra	139	Schwestern Kra-dolfer
Les Diablerets:		
Pensionnat «Mon Fertile» .	34	Mlle Panchaud
Gstaad:		
Montana	109	
Flora	73	Sek.-Lehrer A. Würsten
Bergsunna	56	Geschw. Bachmann
Polygana	274	J. de Bonstetten
Pensionnat-école ménagère «Beau-Soleil»	181	Dr. A. Le Roy
Klosters:		
Kinderheim Wild	5121	Frau B. Wild
Arve	5131	Sr. A. Baumberger und B. Tobler
Sardasca	5370	Hans Utrecht
Alpines Institut Montana . .	5208	K. Krapf
Töchterinstitut Klosters . .	5128	Dr. Landolt-Lechner
Lenk:		
Bergsonne	92066	Schw. E. Hohnstäter
Alpenblick	92061	Schw. M. Widmer Schwestern Martig
Leysin:		
Les Buis	81	Mlle A. Fatton
Rheinfelden:		
Kindersolbad Sonnmatt . . .	67316	
Kinderheim Dr. A. Welti . . .	67400	Dr. A. Welti



Phot. Meerkämper

**..... und in den Rucksack einen währschaften Proviant
aus dem USEGO-Geschäft.**

Usego — Gute Ware billig!